

## 捐助表格 Donation Form

請在所選項目的空格內加上「✓」。 Please tick the appropriate box(es).

我樂意支持「東華三院賣旗日」，幫助弱勢社群：  
Yes, I support Tung Wah Flag Day to help the underprivileged:

HK\$2,000  HK\$1,000  HK\$500  HK\$300

HK\$ \_\_\_\_\_

## 捐款方法 Donation Method

### 支票 By cheque

劃線支票抬頭請寫「東華三院」  
Crossed cheque payable to "Tung Wah Group of Hospitals"

支票號碼 Cheque no : \_\_\_\_\_

### 銀行 Via bank

請將存款收據正本連同此表格寄回本院，以便發出捐款收據。  
Please mail the original bank Pay-in-slip with this form to TWGHs for an official receipt.

滙豐銀行 Hong Kong Bank A/C no 004-502-301302-001	東亞銀行 Bank of East Asia A/C no 015-514-40-33666-1
交通銀行香港分行 Bank of Communications (Hong Kong Branch) A/C no 027-537-930-76188	中國銀行(香港) Bank of China (Hong Kong) A/C no 012-875-0-024935-9
恒生銀行 Hang Seng Bank A/C no 024-280-402660-001	花旗銀行 Citibank A/C no 006-391-085-55346

### 信用卡 By credit card

VISA卡  萬事達卡 MasterCard

信用卡號碼  
Card no : \_\_\_\_\_

信用卡有效期至 \_\_\_\_\_ 月 / \_\_\_\_\_ 年  
Card valid until : \_\_\_\_\_ MM / \_\_\_\_\_ YY

持卡人姓名  
Cardholder name : \_\_\_\_\_

持卡人簽署  
Cardholder signature: \_\_\_\_\_

### 網上 Online (信用卡或PayPal By credit card or PayPal)

請登入東華三院網頁 [www.tungwah.org.hk](http://www.tungwah.org.hk) 使用信用卡或  
PayPal捐款

Please donate by credit card or PayPal at TWGHs' website :  
[www.tungwah.org.hk](http://www.tungwah.org.hk)

## 善長資料 Donor Information

善長芳名  
Donor name : \_\_\_\_\_ 先生/女士  
Mr./Ms

地址  
Address : \_\_\_\_\_

手提電話  
Mobile no : \_\_\_\_\_ 電郵  
E-mail : \_\_\_\_\_

## 捐款收據 Donation Receipt

捐款收據芳名  
Name on receipt : \_\_\_\_\_ 先生/女士  
Mr./Ms

(如與捐款善長不同 If different from donor name)

(捐助東華三院滿100元的善款可獲政府免稅 Donation of \$100 or more to TWGHs is tax deductible)

### 鳴謝安排 Acknowledgement arrangement

捐款港幣\$10,000或以上，本院將於東華三院年報鳴謝是項捐助，請選擇下列鳴謝安排：  
Your generous donations will be acknowledged in TWGHs Annual Report for \$10,000 or more, please select your preferred acknowledgement arrangement:

鳴謝芳名：  
Name to be acknowledged : \_\_\_\_\_

不用鳴謝  
No acknowledgement arrangement required

## 收集個人資料聲明

### Personal Information Collection Statement

本院擬使用您的個人資料(姓名、地址、電話、電郵及傳真)以作日後聯絡、籌款、宣傳活動/訓練課程或收集意見等推廣用途。未經您的同意，本院不會將您的個人資料用於上述用途。如您不同意，請在以下空格內加上「✓」號，然後簽署。**如您不在空格內加上「✓」號，但在下方指定位置簽名，將視作同意本院使用您的個人資料作上述用途。**

TWGHs intends to use your personal data in future (name, telephone no., fax no., email and mailing addresses) for the purposes of providing you with information of TWGHs, fund-raising appeal, activities invitation as well as for feedback collection and related promotion purposes. Should you find such uses of your personal data not acceptable, please indicate your objection before signing by ticking the box below. **If no indication stated, we will deem that you agree on our usage of your personal data for the above promotion purposes.**

本人反對東華三院使用我的個人資料作上述推廣用途。  
I object to TWGHs to use my personal data for the above promotion purposes.

本人已閱讀、了解及接納東華三院有關收集、使用及提供個人資料的通知。  
I have read, understood and accepted the statement regarding the collection, use and provision of personal data by Tung Wah Group of Hospitals.

簽署  
Signature : \_\_\_\_\_ 日期  
Date : \_\_\_\_\_

### 備注 Remarks:

- 欲詢詳情，請致電2859 7460 予本院籌募科。  
For enquiry, please call the Fund-raising Division at 2859 7460.
- 閣下提供的個人資料，純屬自願。  
The provision of personal data is purely voluntary.
- 閣下提供予本院的個人資料只會供給本院在工作上需要知道該等資料的職員使用。  
The personal data will be disclosed to staff member(s) of TWGHs on a need-to-know basis.

### 東華三院專用 For TWGHs use

Received on		Receipt issued on	
Receipt no.	R	Receipt/TYL sent on	
Donation A/C name	FDMC	Amount (HK\$)	